

# Europeiska unionens officiella tidning

# L 3



Svensk utgåva

Lagstiftning

sextioandra årgången

7 januari 2019

## Innehållsförteckning

### II *Icke-lagstiftningsakter*

#### FÖRORDNINGAR

- ★ **Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2019/13 av den 4 januari 2019 om rättelse av den nederländska språkversionen av bilaga I till rådets förordning (EEG) nr 2658/87 om tulltaxe- och statistiknomenklaturen och om Gemensamma tulltaxan** ..... 1

#### BESLUT

- ★ **Kommissionens genomförandebeslut (EU) 2019/14 av den 3 januari 2019 om ändring av beslut 2009/821/EG vad gäller förteckningarna över gränskontrollstationer och veterinärenheter i Traces [delgivet med nr C(2018) 8847] <sup>(1)</sup>** ..... 3

<sup>(1)</sup> Text av betydelse för EES.

SV

De rättsakter vilkas titlar är tryckta med fin stil är sådana rättsakter som har avseende på den löpande handläggningen av jordbrukspolitiska frågor. De har normalt begränsad giltighetstid.

Beträffande alla övriga rättsakter gäller att titlarna är tryckta med fet stil och föregås av en asterisk.



## II

(Icke-lagstiftningsakter)

## FÖRORDNINGAR

## KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEFÖRORDNING (EU) 2019/13

av den 4 januari 2019

om rättelse av den nederländska språkversionen av bilaga I till rådets förordning (EEG) nr 2658/87 om tulltaxe- och statistiknomenklaturen och om Gemensamma tulltaxan

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 2658/87 av den 23 juli 1987 om tulltaxe- och statistiknomenklaturen och om Gemensamma tulltaxan <sup>(1)</sup>, särskilt artikel 9.1 b och d, och

av följande skäl:

- (1) Till följd av ändringen av bilaga I till förordning (EEG) nr 2658/87 genom kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/1047 <sup>(2)</sup> innehåller den nederländska språkversionen av texten i fotnot 8 avseende produkter enligt KN-nummer 3707 90 20 i del II i bilaga I till förordning (EEG) nr 2658/87, såsom den var tillämplig från och med den 1 juli 2016 till och med den 31 december 2016, ett fel som rör beskrivningen av termoplastiska och elektrostatiska tonerkassetter. Bilagan ersattes med verkan från och med den 1 januari 2017 genom kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/1821 <sup>(3)</sup> och därigenom undanröjdes felet.
- (2) Eftersom den text som innehåller felet fortfarande kan ha rättsverkningar med avseende på vissa situationer som uppstod mellan den 1 juli 2016 och den 31 december 2016 bör den nederländska språkversionen av bilaga I till förordning (EEG) nr 2658/87, såsom den var tillämplig under denna period, korrigeras i enlighet med detta. Övriga språkversioner berörs inte.
- (3) Med tanke på den begränsade tidsmässiga räckvidden för den text som innehåller felet bör denna förordning tillämpas från och med den 1 juli 2016 till och med den 31 december 2016 och träda i kraft snarast möjligt.
- (4) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från tullkodexkommittén.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

(berör ej den svenska versionen)

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den ska tillämpas från och med den 1 juli 2016 till och med den 31 december 2016.

<sup>(1)</sup> EGT L 256, 7.9.1987, s. 1.

<sup>(2)</sup> Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/1047 av den 28 juni 2016 om ändring av bilaga I till rådets förordning (EEG) nr 2658/87 om tulltaxe- och statistiknomenklaturen och om Gemensamma tulltaxan (EUT L 170, 29.6.2016, s. 36).

<sup>(3)</sup> Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/1821 av den 6 oktober 2016 om ändring av bilaga I till rådets förordning (EEG) nr 2658/87 om tulltaxe- och statistiknomenklaturen och om Gemensamma tulltaxan (EUT L 294, 28.10.2016, s. 1).

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 4 januari 2019.

*På kommissionens vägnar*

Jean-Claude JUNCKER

*Ordförande*

---

# BESLUT

## KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEBESLUT (EU) 2019/14

av den 3 januari 2019

om ändring av beslut 2009/821/EG vad gäller förteckningarna över gränskontrollstationer och veterinärenheter i Traces

[delgivet med nr C(2018) 8847]

(Text av betydelse för EES)

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av rådets direktiv 90/425/EEG av den 26 juni 1990 om veterinära kontroller i handeln med vissa levande djur och varor inom unionen med sikte på att förverkliga den inre marknaden <sup>(1)</sup>, särskilt artikel 20.1 och 20.3,

med beaktande av rådets direktiv 91/496/EEG av den 15 juli 1991 om fastställande av regler för hur veterinärkontroller skall organiseras för djur som importeras till gemenskapen från tredje land och om ändring av direktiven 89/662/EEG, 90/425/EEG och 90/675/EEG <sup>(2)</sup>, särskilt artikel 6.4 andra stycket andra meningen och artikel 6.5,

med beaktande av rådets direktiv 97/78/EG av den 18 december 1997 om principerna för organisering av veterinärkontroller av produkter från tredje land som förs in i gemenskapen <sup>(3)</sup>, särskilt artikel 6.2, och

av följande skäl:

- (1) I kommissionens beslut 2009/821/EG <sup>(4)</sup> fastställs en förteckning över gränskontrollstationer som har godkänts i enlighet med direktiven 91/496/EEG och 97/78/EG. Förteckningen återfinns i bilaga I till det beslutet.
- (2) Tyskland har underrättat kommissionen om att den befintliga gränskontrollstationen på Hamburgs flygplats ska ersättas av en nybyggd gränskontrollstation på en annan plats. Till följd av informationen från Tyskland och kommissionens inspektion som var utan anmärkning bör den nya gränskontrollstationen på Hamburgs flygplats (Hamburg Flughafen) godkännas för förpackade produkter avsedda för konsumtion, förpackade frysta produkter som inte är avsedda som livsmedel och förpackade produkter som inte är avsedda som livsmedel och inte är underställda några krav på temperatur. Uppgifterna om den medlemsstaten i bilaga I till beslut 2009/821/EG bör därför ändras i enlighet med detta.
- (3) Till följd av information från Grekland bör ytterligare en godkännandekategori för förpackade frysta och kyllda produkter som inte är avsedda som livsmedel läggas till för gränskontrollstationen (väg) i Neos Kafkassos. Uppgifterna om den medlemsstaten i bilaga I till beslut 2009/821/EG bör därför ändras i enlighet med detta.
- (4) Till följd av information från Spanien bör godkännande för kategorin förpackade produkter som inte är avsedda som livsmedel och inte är underställda några krav på temperatur beviljas för kontrollcentrumet Dársena, och godkännandet för kategorin produkter som inte är avsedda som livsmedel bör strykas från godkännandet för kontrollcentrumet Dique vid gränskontrollstationen i hamnen i Santa Cruz de Tenerife. Uppgifterna om den medlemsstaten i bilaga I till beslut 2009/821/EG bör därför ändras i enlighet med detta.

<sup>(1)</sup> EGT L 224, 18.8.1990, s. 29.

<sup>(2)</sup> EGT L 268, 24.9.1991, s. 56.

<sup>(3)</sup> EGT L 24, 30.1.1998, s. 9.

<sup>(4)</sup> Kommissionens beslut 2009/821/EG av den 28 september 2009 om upprättande av en förteckning över godkända gränskontrollstationer, om fastställande av vissa regler för inspektioner som utförs av kommissionens veterinäre experter och om fastställande av veterinärenheter i Traces (EUT L 296, 12.11.2009, s. 1).

- (5) Till följd av ett förslag från Portugal bör godkännandet för kontrollcentrumet Liscont vid gränskontrollstationen i Lissabons hamn begränsas till endast förpackade produkter avsedda för konsumtion. Uppgifterna om den medlemsstaten i bilaga I till beslut 2009/821/EG bör därför ändras i enlighet med detta.
- (6) Till följd av information från Sverige bör posten för kontrollcentrumet IC2 som är godkänt för kategorin hästdjur vid gränskontrollstationen på Göteborg-Landvetters flygplats strykas från förteckningen över poster för den medlemsstaten i bilaga I till beslut 2009/821/EG.
- (7) På förslag från Förenade kungariket bör det förtecknas ett nytt kontrollcentrum vid gränskontrollstationen på Heathrows flygplats för inspektion av förpackade produkter avsedda för konsumtion. Uppgifterna om den medlemsstaten i bilaga I till beslut 2009/821/EG bör därför ändras i enlighet med detta.
- (8) I bilaga II till beslut 2009/821/EG fastställs förteckningen över centrala, regionala och lokala enheter i det integrerade veterinärdatasystemet (Traces).
- (9) Tyskland har underrättat kommissionen om att vissa ändringar bör göras av förteckningen över lokala enheter i Traces för den medlemsstaten. Bilaga II till beslut 2009/821/EG bör därför ändras i enlighet med detta.
- (10) De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från ständiga kommittén för växter, djur, livsmedel och foder.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

#### *Artikel 1*

Bilagorna I och II till beslut 2009/821/EG ska ändras i enlighet med bilagan till det här beslutet.

#### *Artikel 2*

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdat i Bryssel den 3 januari 2019.

*På kommissionens vägnar*  
Vytenis ANDRIUKAITIS  
*Ledamot av kommissionen*

## BILAGA

Bilagorna I och II till beslut 2009/821/EG ska ändras på följande sätt:

1. Bilaga I ska ändras på följande sätt:

a) I delen rörande Tyskland ska posten för Hamburg Flughafen ersättas med följande:

"Hamburg Flughafen	DE HAM 4	A		HC(2), NHC-T(FR)(2), NHC-NT(2)	O"
--------------------	----------	---	--	-----------------------------------	----

b) I delen rörande Grekland ska posten för gränskontrollstationen (väg) i Neos Kafkassos ersättas med följande:

"Neos Kafkassos	GR NKF 3	R		HC, NHC-T(2), NHC-NT"	
-----------------	----------	---	--	-----------------------	--

c) I delen rörande Spanien ska posten för hamnen i Santa Cruz de Tenerife ersättas med följande:

"Santa Cruz de Tenerife	ES SCT 1	P	Dársena	HC, NHC-NT(2)	
			Dique		U, E, O"

d) I delen rörande Portugal ska posten för hamnen i Lissabon ersättas med följande:

"Lisboa	PT LIS 1	P	Liscont	HC(2)	
			Xabregas	HC, NHC-T(FR), NHC-NT"	

e) I delen rörande Sverige ska posten för Göteborg-Landvetters flygplats ersättas med följande:

"Göteborg-Landvetter	SE GOT 4	A		HC(2), NHC(2)	O"
----------------------	----------	---	--	---------------	----

f) I delen rörande Förenade kungariket ska posten för Heathrows flygplats ersättas med följande:

"Heathrow	GB LHR 4	A	Eurobip	HC(1)(2), NHC(2)	
			Animal Reception Centre		U, E, O
			APH Ltd.	HC(1)(2)"	

2. Bilaga II ska ändras på följande sätt:

I delen rörande Tyskland, under "DE00010 SAARLAND", ska enheten "DE29510 REGIONALSTELLE OST" ersättas med "DE29510 LANDESAMT FÜR VERBRAUCHERSCHUTZ".











ISSN 1977-0820 (elektronisk utgåva)  
ISSN 1725-2628 (pappersutgåva)



**Europeiska unionens publikationsbyrå**  
2985 Luxemburg  
LUXEMBURG

**SV**